

Journal



Parc national du
MONT-SAINT-BRUNO

Version française 2012-2013



À votre santé!

Les bienfaits de la nature sur le développement des jeunes sont indéniables. Les 23 parcs nationaux du réseau Parcs Québec sont des territoires publics qui favorisent la découverte de la nature et la pratique d'activités de plein air. Cette année, la Journée des parcs nationaux du Québec souligne l'importance de profiter de la nature pour se sentir mieux; elle fait de la santé le cœur de son message. Nous souhaitons, bien sûr, que cette journée puisse se décliner tout au long de l'année.

Une offre d'activités vaste, diversifiée et originale

Préoccupées par les statistiques qui démontrent que les jeunes sont de plus en plus sédentaires et loin de la nature, les équipes des parcs développent depuis quelques années une offre d'activités s'adressant spécifiquement à ces derniers. Si les activités de découverte s'avaient presque inexistantes en 1999, les parcs présentent aujourd'hui une programmation impressionnante composée de 480 activités différentes. En 2011-2012, quelque 377 417 visiteurs du réseau Parcs Québec ont participé à l'une ou l'autre des activités proposées. Ces dernières empruntent différentes formes: capsules théâtrales, chasses au trésor, randonnées de toutes sortes (à pied, à vélo, sur l'eau, etc.), causeries... autant d'activités qui rejoignent petits et grands visiteurs curieux d'en connaître un peu plus sur leur patrimoine naturel et historique.

Les programmes scolaires, de plus en plus appropriés

Amener les jeunes à prendre contact avec la nature est, par ailleurs, un enjeu majeur pour la relève dans les parcs nationaux. Parcs Québec collabore de façon très étroite avec les écoles pour qu'elles puissent profiter des grands espaces, souvent à proximité des centres urbains. En apprenant à mieux apprécier ces milieux naturels exceptionnels, les jeunes sont également sensibilisés aux défis de l'équilibre nécessaire entre les volets conservation et accessibilité de la mission des parcs nationaux.

Nos meilleurs porte-parole

Les jeunes sont nos meilleurs porte-parole. À la suite d'une visite au parc national du Bic, une jeune étudiante de 6^e année a mis en mots l'étonnante rencontre qu'elle a faite avec la nature: « J'espère pouvoir y retourner pour admirer à nouveau ces merveilles, cette fois-ci en prenant mon temps et en amenant ma famille... au parc des Merveilles! »

Toujours avec l'objectif de favoriser le contact des jeunes avec la nature, nous continuerons, à l'avenir, à élaborer des activités et des programmes pour les rejoindre. Au nom de tous les employés des parcs nationaux qui auront le plaisir de vous y accueillir, nous vous souhaitons la bienvenue!





Le gouvernement accorde à la mise en valeur du patrimoine naturel et historique du Québec une importance primordiale. En font foi tous les travaux menés dans les parcs nationaux ces dernières années. Parmi ceux-ci, l'aménagement en cours du parc national du Lac-Témiscouata fait figure de projet majeur. En plus de contribuer à l'atteinte de la cible que le gouvernement s'est fixée de constituer en aires protégées 12 % du territoire québécois d'ici 2015, le parc national du Lac-Témiscouata offrira aux Québécois des infrastructures et des services répondant aux standards internationaux.

Par ailleurs, la valorisation du secteur de Franceville, au parc national du Mont-Mégantic, et les travaux de réfection ou de construction des centres de découverte et de services des parcs nationaux de Frontenac, de la Jacques-Cartier et du Mont-Saint-Bruno marquent la fin de toute une série de travaux essentiels afin d'améliorer l'accessibilité à ces territoires protégés. D'autres projets verront le jour sous peu, notamment dans les parcs nationaux du Mont-Tremblant, de la Yamaska et des Grands-Jardins.

Outre la mise en valeur des parcs nationaux, Parcs Québec assure également leur protection et la conservation de leur biodiversité. L'expertise des équipes en place a permis d'élaborer des stratégies de recherche et d'acquisition de connaissances reconnues dans les milieux scientifiques. De plus, il y a cinq ans, les parcs nationaux innovaient avec l'implantation de leur Programme de suivi de l'intégrité écologique, une première canadienne.

Enfin, la Sépaq joue un rôle de partenaire en région et s'assure ainsi que les parcs nationaux contribuent au développement économique local. En collaborant avec leurs partenaires, les parcs nationaux prennent en compte les réalités des régions et font en sorte de se développer en fonction des spécificités et des attraits qui leur sont propres. Chaque parc est unique, à vous maintenant de les découvrir.

Bienvenue dans vos parcs nationaux!

Pierre Arcand
Ministre du Développement durable,
de l'Environnement et des Parcs

Bienvenue

L'équipe du parc national du Mont-Saint-Bruno est très enthousiaste en cette année 2012 à l'idée de vous accueillir au rythme des saisons qui animent cette fabuleuse montérégienne. Cette aire protégée, d'une grande importance pour la région, permet à des centaines de milliers de visiteurs de bénéficier de ce territoire exceptionnel de 8 km² voué à la conservation.

Au cours de la dernière année, nous avons intégré de nouveaux services dans le but de vous offrir de nouvelles expériences de visite. D'abord, l'explorateur Parc Parcours issu des nouvelles technologies de l'information, vous permettra de découvrir les trois éléments phares et les caractéristiques du parc. Venez démarrer votre visite au Centre de découverte et services du parc national du Mont-Saint-Bruno pour en savoir davantage sur notre réseau de lacs et de ruisseaux surprenant, notre îlot de biodiversité ou sur la présence humaine marquante de notre colline montérégienne.

Également, le salon de thé Le Vieux Moulin a été inauguré en janvier dernier. Nous vous invitons à vivre une expérience de dégustation de thés, de cafés, de viennoiseries et de chocolats fins dans un bâtiment historique datant de 1760 empreint d'une atmosphère d'époque. Nous vous attendons en automne et en hiver dans ce havre patrimonial situé à proximité du lac du Moulin.

Finalement, venez découvrir notre nouveau sentier de raquette l'Hermine qui a vu le jour en 2012, un parcours de 3,7 km qui vous en mettra plein la vue. Toujours soucieux d'en offrir davantage, nous vous réservons d'autres surprises cette année dont une programmation d'activités de découverte renouvelée. Bienvenue au parc national du Mont-Saint-Bruno, nous vous souhaitons une agréable visite.

André Despatie, directeur du parc

Activités et services

Printemps, été et automne

- Randonnée pédestre
- Activités de découverte animées et autonomes
- Arboretum
- Autocueillette de pommes
- Salon de thé, Le Vieux-moulin
- Centre de découverte et de services
 - accueil et information
 - Boutique Nature
 - service de restauration
- Réunion d'affaires

Hiver

- Ski de fond : sentiers balisés et tracés
- Randonnée pédestre sur neige
- Randonnée à raquettes
- Activités de découverte autonomes
- École de ski de fond
- Relais chauffés
- Salon de thé, Le Vieux-moulin
- Centre de découverte et de services
 - accueil et information
 - Boutique Nature
 - salle de partage
 - boutique et location d'équipements
 - service de restauration
- Réunion d'affaires

Les prix, les modalités et les services qui sont mentionnés dans ce journal peuvent être modifiés sans préavis.

Sommaire

Une colline dans la plaine	4
À la découverte du parc	5
Activités de découverte animées	6-7
Carte générale du parc et réglementation ...	8-9
Salon de thé, Le Vieux-Moulin	10
Programmes scolaires	10
Les caryers, des arbres peu connus	11
Un nicheur dans le parc	12
Parc parcours	13
Activités hivernales	14
Calendrier, horaire d'opération et tarifs	15

| TAMIA RAYÉ





GRAND PIC

Une colline dans la plaine

PAR DONALD RODRIGUE, COORDONNATEUR AUX OPÉRATIONS

La mission de Parcs Québec

Dans la perspective d'un développement harmonieux sur les plans culturel, social, économique et régional, Parcs Québec assure la conservation et la mise en valeur de territoires représentatifs des 43 régions naturelles du Québec ou de sites à caractère exceptionnel, notamment en raison de leur diversité biologique, tout en les rendant accessibles à des fins éducatives et de plein air.

Tous les parcs nationaux ont été créés en vertu des standards de l'Union mondiale pour la nature. Ainsi, un parc national est une aire relativement vaste :

- qui présente un ou plusieurs écosystèmes généralement peu ou pas transformés par l'exploitation;
- où les espèces animales et végétales, les sites géomorphologiques et les habitats ont un intérêt particulier du point de vue scientifique, éducatif ou récréatif, ou qui offre un paysage d'une grande beauté;
- dans laquelle la plus haute autorité compétente du pays a pris des mesures pour éliminer l'exploitation et pour y faire respecter les ensembles écologiques, géomorphologiques ou esthétiques;
- dont la visite est autorisée, sous certaines conditions, à des fins éducatives, culturelles ou récréatives.

Le parc national du Mont-Saint-Bruno occupe une superficie de 7,9 km² et est fréquenté par près de 900 000 visiteurs annuellement. Il est entouré par les villes de Sainte-Julie, Saint-Mathieu-de-Belœil, Saint-Bruno-de-Montarville et Saint-Basile-le-Grand. Le parc constitue un véritable îlot forestier entouré d'un territoire fortement modifié par l'urbanisation et l'agriculture. Les gens viennent au parc pour y pratiquer différentes activités telles que la randonnée pédestre, le ski de fond, le pique-nique, l'observation et la découverte de la nature.

Le mont Saint-Bruno fait partie des Collines montérégiennes au même titre que les monts Royal, Saint-Hilaire et Mégantic pour ne nommer que ceux-là. D'ailleurs, le parc représente cette région naturelle dans le réseau des parcs nationaux du Québec. Ces collines ne sont pas des volcans, mais plutôt des intrusions de roches ignées qui se sont formées à l'époque du Crétacé (il y a 124 millions d'années). Le sommet du mont Saint-Bruno culmine à 208 mètres alors que la plaine environnante est à 30 mètres environ au-dessus du niveau de la mer. Il possède un important réseau hydrographique composé de cinq lacs et de ruisseaux. Il est intéressant de souligner que le lac des Atocas se transforme en tourbière depuis des milliers d'années, ce qui est très rare au sud du Québec.

Le mont Saint-Bruno se distingue non seulement par sa géologie, mais également par sa richesse floristique et faunique et par son patrimoine historique. En effet, la flore du parc est composée de 37 espèces d'arbres, de 50 espèces d'arbustes et d'environ 500 espèces de plantes herbacées.

Ces végétaux se répartissent selon leur exigence et leur tolérance à l'égard des conditions du milieu telles que la pente, le drainage et le type de sol. Les arbres forment des groupements entre eux dont quatre sont exceptionnels au Québec : l'érablière à caryer, la chênaie rouge à érable à sucre et à ostryer de Virginie, la prucheraie à érable à sucre et l'érablière à chêne rouge.

La faune aussi est très bien représentée par 15 espèces de poissons, 14 espèces d'amphibiens, 6 espèces de reptiles, 200 espèces d'oiseaux et 36 espèces de mammifères. La grande biodiversité du mont Saint-Bruno est particulièrement frappante lorsqu'on considère le paysage régional modelé par l'urbanisation et les pratiques agricoles industrielles.

Enfin, l'histoire humaine de la colline commence par l'exploitation industrielle du réseau hydrographique. En effet, les seigneurs de Montarville font construire quatre types de moulins actionnés par la force motrice de l'eau. Un peu plus tard, le centre de la colline est acheté par M. Pease afin d'y établir un domaine privé axé sur la villégiature (encore aujourd'hui, on retrouve neuf résidences privées enclavées dans le parc). Puis, vers 1920 jusqu'à l'acquisition du territoire par le gouvernement du Québec en 1975, les Frères de Saint-Gabriel exploitent une ferme, un vaste verger et une érablière sur le versant ouest. En outre, plusieurs aménagements voient le jour durant cette période comme l'arboretum Gabriélis et le Chemin de croix. Finalement, en 1985, le territoire est devenu le parc national du Mont-Saint-Bruno.



Votre sécurité : votre responsabilité

Les activités en plein air peuvent comporter certains risques. Vous devez vous assurer de posséder les compétences et habiletés requises à la pratique de l'activité choisie. Il est important de connaître les risques inhérents à cette activité, de respecter vos capacités et de disposer des équipements appropriés. Pour plus d'information, nous vous invitons à consulter notre site Web au www.sepaq.com.

À la découverte du parc



Avec son réseau de sentiers (30 km de sentiers aménagés et 4 km de sentiers rustiques), ses forêts matures et ses cinq lacs, le parc national du Mont-Saint-Bruno est un lieu fort réputé pour la randonnée pédestre.

Plusieurs circuits vous sont suggérés sur la carte du parc que vous retrouverez en pages 8 et 9. Certains circuits vous proposent une série de panneaux de découvertes, tandis que d'autres circuits peuvent être agrémentés avec une brochure. Bonne randonnée!

Le réseau de lacs et ruisseaux

Tout au long du sentier des lacs, les visiteurs peuvent consulter une série de panneaux dont les textes et les illustrations présentent une foule d'informations concernant les lacs et ruisseaux du parc. Consultez la carte en pages 8 et 9 pour connaître la localisation des panneaux.

Les belvédères et quais

Le long des lacs du Moulin, Seigneurial et des Bouleaux, plusieurs quais et belvédères ont été aménagés afin de permettre aux randonneurs de profiter davantage de la beauté des paysages offerts par ces lacs tout en assurant la protection des berges. Une belle occasion pour faire la pause!



La forêt découverte

Cette brochure de 28 pages vous fait découvrir le sentier Montérégien sous un éclairage différent. Douze arrêts, identifiés par des poteaux de signalisation, jalonnent le tracé de 8,8 km. Un

randonneur moyen devrait prendre environ trois heures pour boucler le trajet. La brochure est disponible au départ du sentier Montérégien alors que la version anglaise est disponible sur demande au centre de découverte et de services.

Bonne randonnée et... belles découvertes!



FAUCON PELLERIN

Des oiseaux à observer

Si l'observation des oiseaux vous intéresse, arrêtez-vous au centre de découverte et de services afin de vous procurer le dépliant contenant la liste des principaux oiseaux qui ont été observés au parc. Un espace est prévu pour cocher vos observations, un document à conserver d'une visite à l'autre.

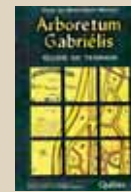


Une colline marquée par les Frères de Saint-Gabriel

Au cours de votre randonnée sur le circuit du sentier Saint-Gabriel, vous allez rencontrer des vestiges et des aménagements qui proviennent de l'occupation du territoire par la congrégation religieuse des Frères de Saint-Gabriel.

Le mémorial et le cimetière

Le mémorial est un abri qui commémore l'héritage des Frères de Saint-Gabriel au parc. On y retrouve une série de panneaux de découverte qui présentent la vie de la communauté sur la colline. On peut y voir des photos et des courts textes relatant les différentes activités des Frères de Saint-Gabriel et des jувénistes. À quelques pas de là, on peut y voir le cimetière ceinturé d'une haie de thuyas occidentaux. À l'intérieur, on y aperçoit les pierres tombales, un chemin de croix et un caveau.



L'arboretum Gabriélis

Sillonné par un réseau de sentiers, cet arboretum aménagé par le Frère Gabriélis comprend un étang et une collection d'arbres indigènes et exotiques. Une cinquantaine d'arbres sont identifiés par des plaquettes et un panneau de découverte est localisé près de l'étang. Les plus curieux peuvent emprunter gratuitement, au centre de découverte et de services, un guide de terrain afin de parfaire leurs connaissances sur ces arbres identifiés.

La grotte

L'un des aménagements de la congrégation que vous pouvez découvrir au cours de votre randonnée est la grotte. Cette structure de pierres, de métal et de ciment a été fabriquée par les Frères et les jувénistes durant les années 40 et 50. Un panneau de découverte relate l'histoire de cette construction.



Activités de découverte animées



Printemps : 13 avril au 31 mai 2012

Participer, c'est bien ! Réserver sa place, c'est mieux !

	Jours	Heures	Activités	Rendez-vous
Avril	Vendredi et samedi 13 et 14	18 h 30 à 20 h	18 NOUVEAU! La bécasse d'Amérique	Stationnement des Étangs
	Samedi et dimanche 21, 22, 28 et 29	12 h à 15 h 30	4 Kiosque de découverte «Grenouilles, couleuvres et Cie.»	Bloc sanitaire des Étangs
		12 h 30 à 13 h 45 14 h à 15 h 15	4 Randonnée de découverte «Grenouilles, couleuvres et Cie.»	Centre de découverte et de services
Mai	Samedi et dimanche	13 h 30 à 16 h	1 Kiosque de découverte - Présence d'un garde-parc	Quai du lac Seigneural
	Judi, vendredi et samedi 3, 4, 5, 10 et 11	20 h à 22 h	20 Chouettes et hiboux, hooou êtes-vous ?	Centre de découverte et de services
	Dimanche 6 et 13	13 h 30 à 14 h 45	6 Les belles des bois	Centre de découverte et de services
	Dimanche 20 et 27	9h à 10 h 15 13 h 30 à 14 h 45	7 Les oiseaux du mont Saint-Bruno	Centre de découverte et de services

Été : 1^{er} juin au 31 août 2012

	Jours	Heures	Activités	Rendez-vous
Juin	Samedi et dimanche	13 h 30 à 16 h	1 Kiosque de découverte - Présence d'un garde-parc	Quai du lac Seigneural
	Dimanche 3	13 h 30 à 14 h 45	9 Indices de vie animale	Centre de découverte et de services
	JOURNÉE DES PARCS Dimanche 10	13 h 30 à 14 h 45	21 NOUVEAU! Les contes de la colline	Vieux-Moulin
	Dimanche 17	13 h 30 à 14 h 45	8 De la seigneurie à nos jours	Vieux-Moulin
	Dimanche 24	13 h 30 à 14 h 45	10 Naissance du mont Saint-Bruno	Centre de découverte et de services
Juillet	Samedi	13 h 30 à 16 h	1 Kiosque de découverte - Présence d'un garde-parc	Lac du Moulin
	Dimanche 1 ^{er}	13 h 30 à 16 h	2 Kiosque «Une colline de belle faune»	Entrée Rabastalière
	Judi, vendredi et samedi 5, 6, 7, 13 et 14	21 h à 23 h	19 Stars d'un soir	Centre de découverte et de services
	Dimanche 8 et 22	13 h 30 à 16 h	3 Les secrets de l'étang	Bloc sanitaire des Étangs
Août	Dimanche 15 et 29	13 h 30 à 16 h	2 Kiosque «Une colline de belle faune»	Vieux-Moulin
	Dimanche 5	13 h 30 à 16 h	3 Les secrets de l'étang	Bloc sanitaire des Étangs
	Dimanche 12	13 h 30 à 16 h	2 Kiosque «Une colline de belle faune»	Entrée Rabastalière
	Dimanche 19	13 h 30 à 14 h 45	12 Garde-parc : une mission à partager	Centre de découverte et de services
	Dimanche 28	13 h 30 à 14 h 45	14 Les champignons	Centre de découverte et de services

Automne : 1^{er} septembre au 11 novembre 2012

	Jours	Heures	Activités	Rendez-vous
Septembre	Samedi, dimanche et jour férié 1 ^{er} , 2, 3, 8, 9, 15 et 16	10 h à 16 h	5 Fin de semaine thématique «Les oiseaux de proie»	Verger de la Pommeraie
	Dimanche 23	13 h 30 à 14 h 45	14 Les champignons	Centre de découverte et de services
	Samedi et dimanche 22 et 23	13 h 30 à 16 h	1 Kiosque de découverte – Présence d'un garde-parc	Quai du lac Seigneural
Octobre	Dimanche 30	13 h 30 à 14 h 45	8 De la seigneurie à nos jours	Centre de découverte et de services
	Samedi et dimanche 6, 7, 13, 14, 20 et 21	13 h 30 à 16 h	1 Kiosque de découverte – Présence d'un garde-parc	Quai du lac Seigneural
	Dimanche et lundi 7 et 8	13 h 30 à 14 h 45	11 Une colline et sa biodiversité	Centre de découverte et de services
	Samedi 13	9 h à 12 h 30	17 NOUVEAU! La marche des lacs	Centre de découverte et de services
	Dimanche 14	13 h 30 à 14 h 45	12 Garde-parc : une mission à partager	Centre de découverte et de services
	Samedi 20	9 h à 12 h 30	16 NOUVEAU! La marche de la forêt	Centre de découverte et de services
	Dimanche 21	13 h 30 à 14 h 45	10 Naissance du mont Saint-Bruno	Centre de découverte et de services
Samedi et dimanche 27 et 28	13 h 30 à 14 h 45	16 Bêtes et créatures d'Halloween	Centre de découverte et de services	
Nov.	Dimanche 4 et 11	10 h à 11 h 30	18 Les nids d'oiseaux	Centre de découverte et de services



KIOSQUE

1 Kiosque de découverte

Vous avez mille et une questions concernant le parc? Surveillez notre kiosque ambulant. Des animaux naturalisés, des artefacts et affiches d'information vous révéleront les grandes particularités de ce territoire. **Gratuit**

2 Kiosque « Une colline de belle faune »

Les animaux ont toujours été une source de fascination pour les humains. Leurs modes de vie, leurs adaptations ou leurs comportements suscitent notre admiration et notre étonnement. Cette activité s'adresse à tous ceux qui veulent en connaître davantage sur les animaux vivant au mont Saint-Bruno. **Gratuit**

3 Les secrets de l'étang

Venez découvrir les multiples facettes de cet étonnant milieu de vie. Sous des allures paisibles, l'étang cache de redoutables prédateurs et des proies ayant d'ingénieux moyens de défense. **Gratuit**



FINIS DE SEMAINE THÉMATIQUES

4 Grenouilles, couleuvres et Cie*

Venez découvrir le monde fascinant des amphibiens et des reptiles par de courtes randonnées de découverte (à 12 h 30 et 14 h) et des kiosques de découverte où vous pourrez observer des spécimens vivants. Un invité du Zoo sera présent pour présenter la tortue-molle à épines. **Gratuit**

5 Les oiseaux de proie

Avec ses forêts matures et la présence de cinq lacs naturels, le parc offre des habitats de qualité pour la faune ailée. Ainsi, plus d'une dizaine d'espèces d'oiseaux de proie y est occasionnellement observée. L'automne représente un moment idéal pour l'observation alors qu'ils sont en migration. À l'occasion de ces journées thématiques, il sera, entre autres, question de la distinction entre les buses, les faucons et les éperviers à partir de la silhouette et du comportement observables en vol. Un site d'observation, deux kiosques de découverte et une présentation théâtrale sur le faucon pèlerin sont au programme. **Gratuit**



RANDONNÉE DE DÉCOUVERTE

6 Les belles des bois*

Venez explorer une forêt typique d'une colline montérégienne et découvrez, entre autres, ses plantes printanières. **Gratuit**

7 Les oiseaux du mont Saint-Bruno*

Découvrez la diversité avienne du parc et l'importance du territoire pour la faune ailée dans le contexte régional métropolitain. Le printemps est une période mouvementée pour la faune avienne au mont Saint-Bruno. Profitez-en pour vous initier à l'ornithologie en compagnie d'un garde-parc. **Gratuit**

8 De la seigneurie à nos jours*

Cette randonnée permet aux visiteurs d'en connaître un peu plus sur la seigneurie industrielle qu'était la seigneurie de Montarville. Une visite au Vieux-Moulin est également prévue afin d'en présenter le fonctionnement et de parler des quatre types de moulins présents à l'époque de la seigneurie de Montarville. La période de la villégiature est également abordée par le garde-parc naturaliste. **Gratuit**

9 Indices de vie animale

Vous vous demandez quels sont les animaux qui vivent au mont Saint-Bruno? Venez apprécier la grande richesse de ce territoire et apprenez à repérer les indices de vie animale. **Gratuit**

10 Naissance du mont Saint-Bruno*

Parcourez quelque 125 millions d'années d'histoire géologique en 75 minutes. Qui sait? Cette randonnée de découverte pourrait changer votre vision du monde. **Gratuit**

11 Une colline et sa biodiversité*

Le mont Saint-Bruno est un véritable îlot forestier situé dans un environnement urbain et agricole. Malgré son enclavement et la petitesse de sa superficie, le territoire abrite une richesse exceptionnelle en espèces fauniques et floristiques. Découvrez, en compagnie d'un garde-parc, pourquoi ce territoire protégé est si important pour le sud du Québec. **Gratuit**

12 Garde-parc : une mission à partager*

La vie dans un parc national vous intéresse? Alors venez participer à cette randonnée au cours de laquelle vous serez sensibilisés aux différents inventaires, suivis et travaux du service de la conservation et de l'éducation. C'est également une excellente occasion pour discuter de la réglementation des parcs nationaux. **Gratuit**

13 Les nids d'oiseaux*

Le mois de novembre est souvent synonyme d'activités intérieures. Pourquoi ne pas briser la routine et vous joindre à l'équipe de gardes-parcs qui vous a préparé une activité de découverte qui sort de l'ordinaire! Quel animal construit le plus gros ou le plus petit nid au Québec? Comment s'y prendre pour identifier correctement un nid d'oiseau? Y a-t-il des oiseaux qui ne construisent pas de nid? Peut-on observer des nids qui n'ont pas été construits par un oiseau? Autant de questions auxquelles vous aurez enfin les réponses. C'est un rendez-vous à ne pas manquer!
Tarifs : 7,45 \$/adulte - 3,80 \$/enfant (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire).

Exposition

Du 1^{er} octobre jusqu'au 11 novembre, venez visiter au centre de découverte et de services, une exposition portant sur les nids d'oiseaux. La diversité des matériaux utilisés et des techniques de fabrication sont pour le moins étonnantes. À ne pas manquer.

14 Les champignons*

Les champignons jouent plusieurs rôles importants dans la nature. Plusieurs champignons sont saprophytes, c'est-à-dire qu'ils se nourrissent de matière organique déjà morte. D'autres champignons sont dits symbiotiques. Ils s'associent aux racines de plusieurs végétaux, dans une relation qui s'avère bénéfique aux deux organismes. Par contre, d'autres champignons sont néfastes pour l'organisme qu'ils colonisent, se nourrissant à ses dépens. De tels champignons sont dits parasites. Découvrez ce monde fascinant en compagnie d'un garde-parc.
Tarifs : 7,45 \$/adulte - 3,80 \$/enfant (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire)

15 Bêtes et créatures d'Halloween*

Pour souligner l'Halloween, cette activité spéciale vous fera découvrir des animaux repoussants, répugnants et épeurants traditionnellement associés à cette fête. Les chauves-souris, serpents, crapauds, araignées et rapaces nocturnes seront les principales vedettes du jour. Trois gardes-parcs naturalistes costumés se partageront l'animation de l'activité à différents endroits. **Gratuit**

16 NOUVEAU! La marche de la forêt*

Une rencontre de trois heures avec la forêt, pour mieux la comprendre et l'apprécier. Reconnaître les arbres par leurs feuilles et leurs fruits; comprendre leur fonctionnement, leurs rôles et leurs particularités. Découvrir les interactions vitales qui se développent entre la faune et la flore. Qu'est-ce que le sol? Quels rôles secrets les champignons jouent-ils dans la forêt? Comment un champ devient-il forêt? Voilà quelques-uns des thèmes qui seront approfondis.
Tarifs : 14,20 \$/adulte - 7,10 \$/enfant (10 ans et +) (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire)

17 NOUVEAU! La marche des lacs*

Cette longue randonnée est offerte à tous ceux et celles qui désirent en connaître davantage sur les écosystèmes aquatiques et humides du parc. Venez parcourir le sentier des Lacs en compagnie d'un garde-parc et découvrir la biodiversité exceptionnelle de ces milieux. Réservez dès maintenant, car les places sont limitées.

Tarifs : 14,20 \$/adulte - 7,10 \$/enfant (10 ans et +) (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire)



ACTIVITÉS EN SOIRÉE

18 NOUVEAU! La bécasse d'Amérique*

Cet oiseau est remarquable à plusieurs égards : un long bec flexible, une vision de 360°, une parade nuptiale spectaculaire accompagnée d'un sifflement, décollage rapide et vol de courte durée, etc. Ces informations vous mettent en appétit pour en apprendre davantage sur cet oiseau? Venez participer à cette nouvelle activité et voir et entendre la parade nuptiale en direct, accompagné d'un garde-parc.

Tarifs : 8 \$/adulte - 4 \$/enfant (10 ans et +) (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire)

19 Stars d'un soir*

Ces randonnées animées en soirée vous permettent de vous initier à l'univers fascinant des lucioles et de découvrir le parc sous un nouveau jour... celui de la nuit! En effet, le coucher du soleil marque le réveil de plusieurs animaux, souvent méconnus. Les yeux privés de lumière, les autres sens du randonneur se mettent en alerte : entendez-vous le chant de la grenouille? Percevez-vous l'odeur de la mouffette? Chauves-souris, ratons laveurs, écureuils volants... quelles surprises la nuit nous réserve-t-elle? Suivez le guide pour le savoir.

Tarifs : 7,45 \$/adulte - 3,80 \$/enfant (taxes en sus) payable lors de la réservation (obligatoire)

20 Chouettes et hiboux, hooù êtes-vous?*

Plusieurs espèces de chouettes et de hiboux fréquentent le mont Saint-Bruno durant une année. Certaines d'entre elles nichent à l'intérieur du parc et sont l'objet d'un inventaire annuel. Cela vous intéresse d'accompagner les gardes-parcs lors d'un inventaire nocturne de chouettes et de hiboux? Découvrez les adaptations particulières de ces oiseaux fascinants. N'hésitez pas et inscrivez-vous dès maintenant, car les places sont limitées.

Tarifs : 7,45 \$/adulte - 3,80 \$/enfant (taxes en sus) (10 ans et +) payable lors de la réservation (obligatoire)



CAUSERIE

21 NOUVEAU! Les contes de la colline*

Peu de gens savent que depuis des temps immémoriaux, un ermite discret et érudit habite sur la colline. Nous l'avons convaincu de venir vous rencontrer au Vieux-Moulin afin qu'il vous raconte quelques contes et légendes de la colline. Le manoir hanté, les créatures fantomatiques et le monstre du lac du Moulin feront partie de sa présentation. **Gratuit**

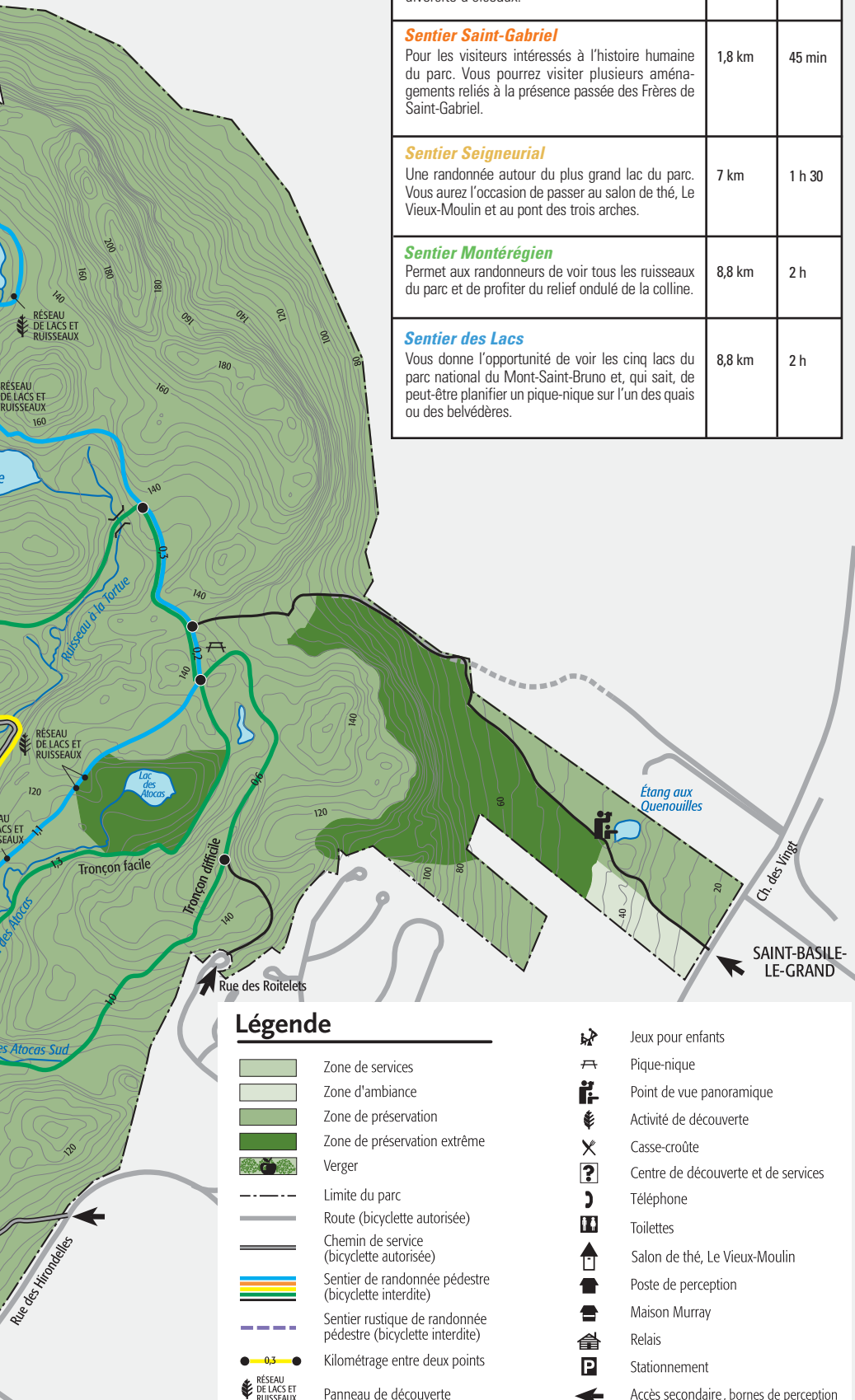
* Pour participer à ces activités, vous devez vous inscrire en vous présentant au centre de découverte et de services ou en composant le 450 653-7544.

Parc national du Mont-Saint-Bruno



Circuits suggérés

Nom des sentiers	Longueur	Durée
Sentiers du Petit-Duc et du Grand-Duc Sentiers rustiques qui parcourent en alternance les milieux ouverts et forestiers favorisant particulièrement l'observation d'une grande diversité d'oiseaux.	1,5 km et 3,5 km	20 min et 1h
Sentier Saint-Gabriel Pour les visiteurs intéressés à l'histoire humaine du parc. Vous pourrez visiter plusieurs aménagements reliés à la présence passée des Frères de Saint-Gabriel.	1,8 km	45 min
Sentier Seigneurial Une randonnée autour du plus grand lac du parc. Vous aurez l'occasion de passer au salon de thé, Le Vieux-Moulin et au pont des trois arches.	7 km	1 h 30
Sentier Montérégien Permet aux randonneurs de voir tous les ruisseaux du parc et de profiter du relief ondulé de la colline.	8,8 km	2 h
Sentier des Lacs Vous donne l'opportunité de voir les cinq lacs du parc national du Mont-Saint-Bruno et, qui sait, de peut-être planifier un pique-nique sur l'un des quais ou des belvédères.	8,8 km	2 h



Légende

	Zone de services
	Zone d'ambiance
	Zone de préservation
	Zone de préservation extrême
	Verger
	Limite du parc
	Route (bicyclette autorisée)
	Chemin de service (bicyclette autorisée)
	Sentier de randonnée pédestre (bicyclette interdite)
	Sentier rustique de randonnée pédestre (bicyclette interdite)
	Kilométrage entre deux points
	Panneau de découverte

	Jeux pour enfants
	Pique-nique
	Point de vue panoramique
	Activité de découverte
	Casse-croûte
	Centre de découverte et de services
	Téléphone
	Toilettes
	Salon de thé, Le Vieux-Moulin
	Poste de perception
	Maison Murray
	Relais
	Stationnement
	Accès secondaire, bornes de perception

Votre contribution personnelle à la conservation du parc

Vous aimez le parc? Nous travaillons fort pour que vous et vos enfants puissiez bénéficier d'un milieu naturel d'une grande richesse. Comme vous êtes nombreux à nous rendre visite annuellement, votre collaboration est toutefois essentielle.

Vous voulez contribuer à la conservation du milieu naturel? C'est simple. Voici comment :

- Laissez votre chien à la maison. Ces animaux constituent une source de dérangement pour la faune et les autres visiteurs. Ils peuvent s'attaquer à la faune indigène du parc.

- Abstenez-vous de cueillir des plantes. Le geste isolé de cueillir un bouquet peut avoir un impact négligeable. Toutefois, ce geste imité par des dizaines ou des centaines de visiteurs peut avoir des conséquences importantes sur l'intégrité du milieu naturel et sa valeur esthétique.

- Laissez les animaux se nourrir eux-mêmes et ne les dérangez pas en cherchant à vous en approcher. La nourriture humaine n'est pas appropriée à leurs besoins nutritionnels. Ils peuvent devenir dépendants des humains dans leur quête de nourriture et même vous harceler pour l'obtenir. Le parc n'est pas un zoo. Laissez les animaux demeurer sauvages pour votre plus grand plaisir.

- Ne vous mettez pas les pieds dans les... plantes! La marche hors sentier entraîne le piétinement des plantes du sous-bois qui tentent de devenir la forêt de demain. Elle provoque également la compaction du sol, rendant la surface de celui-ci difficile à percer pour les nouvelles pousses. En utilisant uniquement les sentiers autorisés, vous contribuez à la sauvegarde du patrimoine forestier qui sera légué aux générations futures.

En somme, respectez la réglementation.

Cette carte est disponible sur www.parcquebec.com

Salon de thé, Le Vieux-Moulin



Découvrez le salon de thé, Le Vieux-Moulin situé dans un endroit des plus enchanteurs et chaleureux qui est le Vieux-Moulin, bâtiment historique datant de 1761, dont le nom évoque sa vocation première de moulin à farine.

Le menu propose une sélection de thés (thés verts et thés noirs en provenance du Japon, de la Chine et de l'Inde) et une déclinaison de cafés en passant par le latté, l'expresso, le cappuccino ou le macchiato.

Une petite fringale! Vous retrouverez une variété de viennoiseries, de chocolats fins et même de macarons. En automne, quelques parfums de glaces à l'italienne s'ajoutent à toutes ces bonnes choses qu'on peut déguster sur la terrasse aménagée à l'extérieur, de façon à ne rien manquer de la féerie des couleurs.

Le salon de thé, Le Vieux-Moulin situé dans le secteur du lac des Moulins, est localisé à 2 km du centre de découverte et de services et est accessible par un réseau de sentiers.

Nous vous attendons dans une ambiance magique!

RÉUNIONS D'AFFAIRES

NOUVEAU! Le parc offre maintenant la possibilité, avec l'ouverture du salon de thé, de la tenue de réunions d'affaires ou d'événements corporatifs. Cette clientèle pourra bénéficier exclusivement du salon de thé et profiter de sa journée de réunion pour découvrir le parc avec une activité de découverte animée ou de contempler cette belle nature qui anime cette colline montréalaise. Deux autres salles sont disponibles pour la tenue de réunions au centre de découverte et de services.



Programmes scolaires

Lieu de conservation et d'éducation, le parc national du Mont-Saint-Bruno constitue un véritable laboratoire en milieu naturel. Venez y faire la classe en compagnie de nos gardes-parcs passionnés! La beauté, l'intégrité ainsi que les caractéristiques naturelles et historiques de ce territoire ont inspiré toute une gamme d'activités de découverte. Destinées aux jeunes de niveaux primaire et secondaire, elles leur permettront de s'ouvrir sur leur milieu, de comprendre sa fragilité et de vivre une expérience privilégiée, grandeur nature...

Le parc offre toute une gamme d'activités de découverte répondant à tous les besoins et les attentes des enseignants. Les thèmes abordés ont pour objet les animaux, les plantes, la géologie, l'histoire, etc.

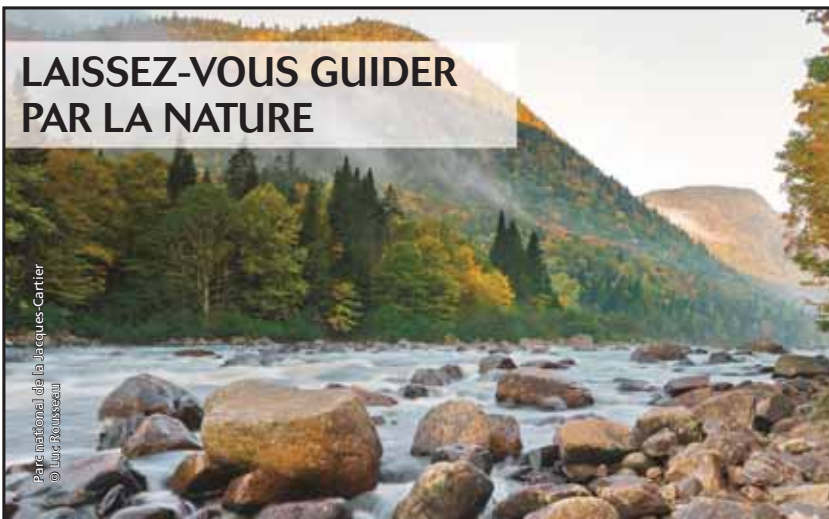
Visite en classe pour les élèves du 1^{er} cycle du secondaire (groupes de géographie)

Dans le cadre de la nouvelle activité *Les parcs nationaux québécois : des territoires protégés*, un garde-parc rend visite aux élèves, en classe, afin de faire connaître les parcs nationaux québécois, leur mission, leur historique et de susciter une réflexion entre les deux volets de la mission : conservation et accessibilité. Suite à la visite en classe, les élèves sont amenés à planifier eux-mêmes la création d'un parc national fictif.

Cette activité s'inscrit parfaitement à l'intérieur du programme de géographie du 1^{er} cycle du secondaire. La tarification est de 105 \$ par classe (taxes en sus). **Durée** : 60 à 75 minutes

Pour plus d'information ou pour faire une réservation, contactez-nous au 450 653-7544 ou consultez notre site Internet au www.parcsquebec.com

LAISSEZ-VOUS GUIDER PAR LA NATURE



Les producteurs membres d'Aventure Écotourisme Québec, en collaboration avec la Sépaq, vous proposent plusieurs séjours et activités guidées spécialement conçus pour vous faire découvrir des espaces naturels exceptionnels.

AEQ regroupe plus d'une centaine d'entreprises en tourisme d'aventure et en écotourisme qui s'unissent pour vous offrir des produits de grande qualité.

Consultez le site Web de l'Association pour la planification de vos activités guidées dans les parcs nationaux.



www.aventurequebec.ca

Les caryers, des arbres peu connus

PAR DENIS HENRI, GARDE-PARC

Principalement couvert d'une forêt mature, le parc national du Mont-Saint-Bruno se démarque par la très grande variété d'espèces d'arbres qu'on y rencontre et cela dans une superficie d'à peine 8 km². Pas moins de 37 espèces d'arbres y ont été identifiées, regroupées en une mosaïque complexe totalisant une vingtaine de groupements forestiers. Les arbres les plus connus sont l'Érable à sucre, le Chêne rouge, le Tilleul d'Amérique, le Frêne d'Amérique, le Bouleau jaune, le Bouleau à papier, le Pin blanc ainsi que les différentes espèces de peupliers. Parmi les arbres moins bien connus, on note le Hêtre à grandes feuilles, le Noyer cendré, l'Érable de Pennsylvanie, la Pruche du Canada, le Charme de Caroline, l'Ostryer de Virginie ainsi que deux espèces à peu près inconnues des visiteurs et des Québécois en général : les caryers.

Il y a deux espèces de caryers au Québec et toutes deux poussent sur des sols riches et humides dans le bas des pentes douces du parc national du Mont-Saint-Bruno. Le Caryer cordiforme (aussi appelé Caryer amer ou Noyer amer) est celui qui est le plus commun des deux. L'autre, moins abondant mais qui se distingue par ses grands lambeaux d'écorces qui se

détachent du tronc, se nomme Caryer ovale (aussi appelé Caryer à fruits doux). Il s'agit de deux feuillus au bois dur pouvant atteindre 25 mètres de haut, dont le bois était anciennement utilisé pour fabriquer des manches d'outils ainsi qu'en ébénisterie. Les deux caryers possèdent des feuilles composées de 5 à 11 folioles, disposées de façon alternes sur les rameaux. Le bourgeon du Caryer cordiforme se démarque par sa couleur jaune soufre. Les noix produites par les deux caryers sont de forme arrondies et recouvertes d'une enveloppe verte appelée brou, assez mince chez le Caryer cordiforme et plutôt épaisse pour le Caryer ovale. La production abondante de ces fruits procure une nourriture pour bon nombre de petits rongeurs (tamias, écureuils et souris).

Les érables et les caryers forment au parc un échantillon très intéressant d'un groupement forestier exceptionnel au Québec et que l'on nomme érablière à caryer. Présentes seulement dans le sud du Québec, les érablières à caryer possèdent une flore très riche et diversifiée au parc.



Urgence



Plusieurs visiteurs se demandent comment rejoindre un employé du parc lorsqu'une situation urgente se présente.

Des numéros d'urgence sont affichés dans tous les babillards et tous les « Vous êtes ici » du parc. Dans les cas urgents, appeler à l'accueil n'est pas la

meilleure alternative puisque vous risquez de tomber sur la boîte vocale. De plus, les heures d'ouverture de l'accueil ne sont pas les mêmes que celles du parc.

Les deux numéros d'urgence sont le **514 820-3726** et le **514 863-9167**.



Huttopia

Photo: Mathieu Dupuis

Une expérience unique à Parcs Québec!

Découvrez la **tente Huttopia**, une façon simple et confortable de vivre les joies du camping sans tout trémaller.

Chaque unité comprend :

- deux grands lits
- un chauffage d'appoint et l'éclairage
- un réchaud au propane et un petit réfrigérateur
- tout le nécessaire pour préparer les repas

Plus de 250 tentes disponibles dans 15 parcs nationaux du Québec.

NOUVEAU

BASSE SAISON ⁽¹⁾

97 \$
/nuit

HAUTE SAISON ⁽²⁾

113 \$
/nuit

Réservation en ligne : www.parcquebec.com/huttopia

(1) Du dimanche au jeudi jusqu'au 21 juin et à partir du 9 septembre 2012

(2) Les vendredis, les samedis, les jours fériés et tous les jours du 22 juin au 8 septembre 2012

Taxes et tarification d'accès en sus

Un nicheur dans le parc

DENIS HENRI ET PIERRE WERY, GARDES-PARC

Depuis 2005, une espèce de faucon niche annuellement au parc national du Mont-Saint-Bruno. Il s'agit du faucon émerillon. On l'observe généralement dans le secteur du lac du Moulin. Durant l'été, il n'est pas rare d'observer les jeunes fauconneaux s'exercer en vol ou quémander de la nourriture à leurs parents dans une cacophonie impressionnante!

Ayant comme habitat de prédilection les forêts de conifères situées au nord de la région de Montréal, ce n'est qu'en migration, au printemps et à l'automne, qu'on avait autrefois le plus de chance d'observer ce petit faucon au parc. Mais au cours des quinze dernières années, des oiseaux sont régulièrement observés près des villes où ils exploitent ces sites qui leur offrent deux conditions favorables à leur établissement: la nourriture et des sites de nidification intéressants.

Le régime alimentaire de cet oiseau de proie est presque exclusivement composé de petits oiseaux :

moineau domestique, jaseur d'Amérique, roselin familier et mésange à tête noire en font partie. Comme il y a de plus en plus de gens qui nourrissent les oiseaux aux mangeoires, voilà un buffet chaud prêt à servir pour ce faucon.

Comme les autres membres de la famille des faucons (le faucon gerfaut, le faucon pèlerin et la crécerelle d'Amérique), le faucon émerillon ne construit pas son nid, préférant « emprunter » un nid déjà existant, fréquemment installé dans un grand conifère. La corneille d'Amérique, très abondante dans la région métropolitaine, est l'une des espèces dont le nid, après avoir été utilisé, est souvent récupéré l'année suivante par le faucon émerillon.

Le secteur du Vieux-Moulin est le plus propice à accueillir un couple de cet oiseau, avec ses grands Pins blancs qui bordent les lacs Seigneurial et du Moulin, sites de choix pour la nidification de la corneille. Les cris incessants du faucon émerillon auront tôt fait de révéler sa présence.



FAUCON ÉMERILLON

Pour en savoir davantage sur ces merveilleux prédateurs, ne manquez pas notre événement annuel sur l'observation des oiseaux de proie, qui se déroulera les 1^{er}, 2, 3, 8, 9, 15 et 16 septembre 2012. En plus d'un site d'observation animé par des gardes-parc, deux kiosques vous permettront de vous familiariser avec ces chasseurs du ciel que sont les faucons, les buses, les éperviers, les chouettes et les hiboux!

FONDS
Parcs Québec

Donnez, la nature vous le rendra

Pour bien **conserver** et **protéger** les parcs, il faut d'abord bien les connaître. Et pour bien les connaître, il faut y mettre du temps et des ressources. La Sépaq a créé un fonds spécial, le Fonds Parcs Québec, dédié à soutenir des projets de conservation prioritaires dans chacun des parcs nationaux.

Pour faire un don :

- Visitez www.fondsparcsquebec.com
- Procurez-vous un article identifié de la collection Parcs Québec
- Participez au programme **Adoptez un animal**
- Déposez votre argent dans l'une des boîtes du Fonds Parcs Québec que vous trouverez dans chacun des parcs nationaux
- Contribuez lors d'une réservation en ligne au www.sepaq.com

Un vent de changement souffle sur Parcs Québec



Les travaux de réfection du centre de découverte et de services (CDS) du parc national du Mont-Saint-Bruno ont été l'occasion de repenser la place de l'exposition traditionnelle dans l'offre d'activités éducatives de Parcs Québec. Le grand constat issu de cette réflexion : la nature est aux parcs ce que les œuvres d'art sont aux musées. Ainsi est né Parc Parcours, qui déplace vers l'extérieur, dans les sentiers, le cadre de découverte.

Parc Parcours, une nouvelle façon de découvrir les parcs nationaux

En plus d'appuyer l'excellent travail réalisé par les équipes des parcs nationaux, Parc Parcours vise à sensibiliser les visiteurs à toute la richesse naturelle et historique que l'on trouve dans ces grands musées naturels protégés. Vivre une expérience unique, un contact privilégié avec la nature, c'est justement ce que vous souhaitez en « entrant » dans un parc national, le plus souvent par la porte des CDS. Véritables cœurs battants des parcs, ce sont des lieux propices aux rencontres, aux échanges et à la découverte de nouvelles connaissances. Leur espace a été réinventé pour mieux vous guider vers ce qu'il y a « à faire » et « à voir » pour parcourir et découvrir les parcs nationaux.

L'Explorateur Parcs Parcours au parc national du Mont-Saint-Bruno

Vous ferez votre choix de découverte grâce à l'Explorateur Parcs Parcours, offert au CDS sur une borne interactive. Disponible également sur le site Web de Parcs Québec, l'Explorateur vous guidera dans un premier temps vers ce qu'il y a **À voir** et **À faire** dans ce parc. Vous pourrez ainsi personnaliser votre visite en choisissant l'un ou l'autre des parcours pédestres. Plusieurs d'entre eux sont ponctués de points de découverte pour attirer votre regard sur les beautés, les paysages, les habitats, la faune, la flore ou l'histoire du parc. L'onglet **Pour en connaître plus**, pour sa part, vous donnera accès à une série de fiches thématiques pour approfondir vos connaissances sur le parc avant ou après votre visite.

À voir

- **Un îlot de biodiversité sur une colline montréalaise**

Le parc national du Mont-Saint-Bruno est un véritable îlot forestier au cœur d'un environnement urbain et agricole. Ses richesses végétales et animales et sa formation géologique en font un territoire exceptionnel.

- **Un réseau hydrographique surprenant**

Le mont Saint-Bruno possède un réseau de lacs et de ruisseaux développé. Ses paysages lacustres et le murmure des ruisseaux ne cessent de surprendre et d'enchanter le visiteur.

- **Une présence humaine marquante**

Le parc national du Mont-Saint-Bruno est riche de plus de 300 ans d'histoire humaine! Son territoire affiche de nombreuses traces des périodes les plus marquantes.

À faire

- Randonnée pédestre

Pour en connaître plus (quelques sujets)

- Les architectes Maxwell
- Les lucioles
- La gestion du verger



Nature hivernale



Surveillez notre programmation spéciale pour la semaine de relâche sur notre site Internet www.parcisquebec.com.

La période hivernale est une saison très mouvementée au parc. La clientèle profite de plus de 30 kilomètres de sentiers balisés et tracés pour le ski fond et de 10 kilomètres de sentiers de marche. Nous offrons un circuit dédié à la randonnée à raquettes de 3,7 km ainsi que de 3,5 km pour la randonnée pédestre sur neige. Relais chauffés, école de ski, salle de fartage, boutique, service de location et service de restauration sont les services offerts tout au long de la saison.

De plus en plus populaire chaque année, les activités en soirée offertes au parc permet aux skieurs et aux raquetteurs de la région de profiter au maximum de leur saison hivernale qui passe souvent trop vite. Ainsi, les sentiers de ski et de raquette sont ouverts jusqu'à 21 heures les mardis, mercredis et jeudis en janvier et février. La lampe frontale est fortement recommandée pour ces soirées.

Préparez votre saison de ski!

Achetez votre abonnement de ski avant le 1^{er} décembre et bénéficiez d'un rabais de 10 %.

Renseignements généraux (Centre de découverte et de services)

Téléphone : 450 653-7544
Télécopieur : 450 653-0509
parc.st-bruno@sepaq.com
www.parcisquebec.com

Administration

55, 1^{le} Sainte-Marguerite, C.P. 310
Boucherville (Québec) J4B 5J6
Téléphone : 450 928-5089
Télécopieur : 450 670-2747

Page couverture :

Salon de thé, Le Vieux-Moulin, Mathieu Dupuis

Graphisme : Page Cournoyer

Impression : Solisco

Crédits des photographies :

Mathieu Dupuis, Claude Lafond, Gregory Synstélien, Michel Tanguay, Raymond Couture, Robert Lapensée, Pierre Bernier, Philippe Quesnel, Jonathan Beauchemin et Dominic Boudreault



Ce document est imprimé sur du papier entièrement recyclé fabriqué au Québec, contenant 100 % de fibres postconsommation et produit sans chlore élémentaire. Les encres utilisées pour cette production contiennent des huiles végétales.

English version available



1\$
sera remis au
FONDS
Parcs Québec

5,99\$
Taxes en sus

Découvrez notre bouteille PLIABLE, LAVABLE et RÉUTILISABLE

Saviez-vous que...

- Chaque jour, les Québécois consomment plus de 250 000 bouteilles d'eau embouteillée.
- Plus de la moitié de ces bouteilles se retrouvent au dépotoir ou dans la nature.
- Pour produire 1 litre d'eau embouteillée, 2 à 3 litres d'eau et 1/3 de litre de pétrole sont nécessaires.

Parcs Québec vous encourage à changer vos habitudes en faisant usage d'une bouteille d'eau réutilisable plutôt que jetable. Découvrez notre nouvelle bouteille souple. Ingénieuse, écologique et pratique, vous la trimeriez partout, même dans vos poches!

BOUTIQUE
NATURE
Parcs Québec

Nos services



Calendrier et horaire d'opération

Service	Dates d'opération	Horaire	Jours
Centre de découverte et de services	1 ^{er} avril – 30 avril	9 h à 17 h 8 h à 18 h	Sur semaine Fins de semaine
	1 ^{er} mai – 31 août	8 h 30 à 19 h 8 h à 19 h	Sur semaine Fins de semaine + jours fériés
	1 ^{er} septembre – 31 octobre	8 h 30 à 17 h 8 h à 17 h 30	Sur semaine Fins de semaine + jours fériés
	1 ^{er} novembre – 30 novembre	8 h à 16 h 8 h à 16 h 30	Sur semaine Fins de semaine
	1 ^{er} décembre – 31 mars	8 h à 16 h	7 jours/semaine
Verger	Fin août à la mi-octobre		Vérifier auprès du centre de découverte et de services
Ski de fond et raquette*	1 ^{er} décembre – 31 mars (selon l'enneigement)		Vérifier auprès du centre de découverte et de services
Salon de thé, Le Vieux-Moulin	25 août au 31 mars	11 h à 16 h	Du vendredi au dimanche
Service de restauration*	1 ^{er} décembre – 31 mars (selon l'enneigement)	9 h à 16 h	Du jeudi au dimanche
Location de ski et raquette**	1 ^{er} décembre – 31 mars (selon l'enneigement)	9 h à 16 h	Vérifier auprès du centre de découverte et de services

*Selon l'enneigement et l'achalandage. **Le retour des équipements devra être effectué avant l'heure de fermeture. Le calendrier et l'horaire d'opération peuvent être modifiés selon l'achalandage et la température. En tout temps, référez-vous au site Internet du parc pour connaître les modifications de calendrier. Les prix, les modalités et les services peuvent être sujets à changement sans préavis.

Tarifification d'accès en vigueur du 1^{er} avril 2012 au 31 mars 2013

CATÉGORIE OU GROUPE DE PERSONNES	ACCÈS QUOTIDIEN	CARTE ANNUELLE PARC	CARTE ANNUELLE RÉSEAU
Adulte (18 ans et plus)	6 \$	30 \$	54 \$
Enfant (6 à 17 ans)	2,75 \$	13,75 \$	24,75 \$
Enfant (0 à 5 ans)	Gratuit	Gratuit	Gratuit
1 adulte accompagné d'enfants de 6 à 17 ans	8,75 \$	43,75 \$	78,75 \$
2 adultes accompagnés d'enfants de 6 à 17 ans	12 \$	60 \$	108 \$
Groupe organisé d'adultes	5,25 \$	s.o.	s.o.
Groupe organisé de jeunes (6 à 17 ans)	2,25 \$	s.o.	s.o.
Groupe scolaire ou d'étudiants	Gratuit	s.o.	s.o.

Taxes incluses. La carte annuelle Parc ou Réseau est valide pour une période de 12 mois. Les prix, les modalités et les services qui sont mentionnés dans ce journal peuvent être modifiés sans préavis.



429 autres modèles en magasin



SALOMON 

SAIL

BELCÉIL - BROSSARD - LAVAL - OSHAWA - OTTAWA - QUÉBEC - VAUGHAN

LA PLUS GRANDE DESTINATION PLEIN AIR